



CEILING
LIGHTING
AMBIENCE

GETINCELL

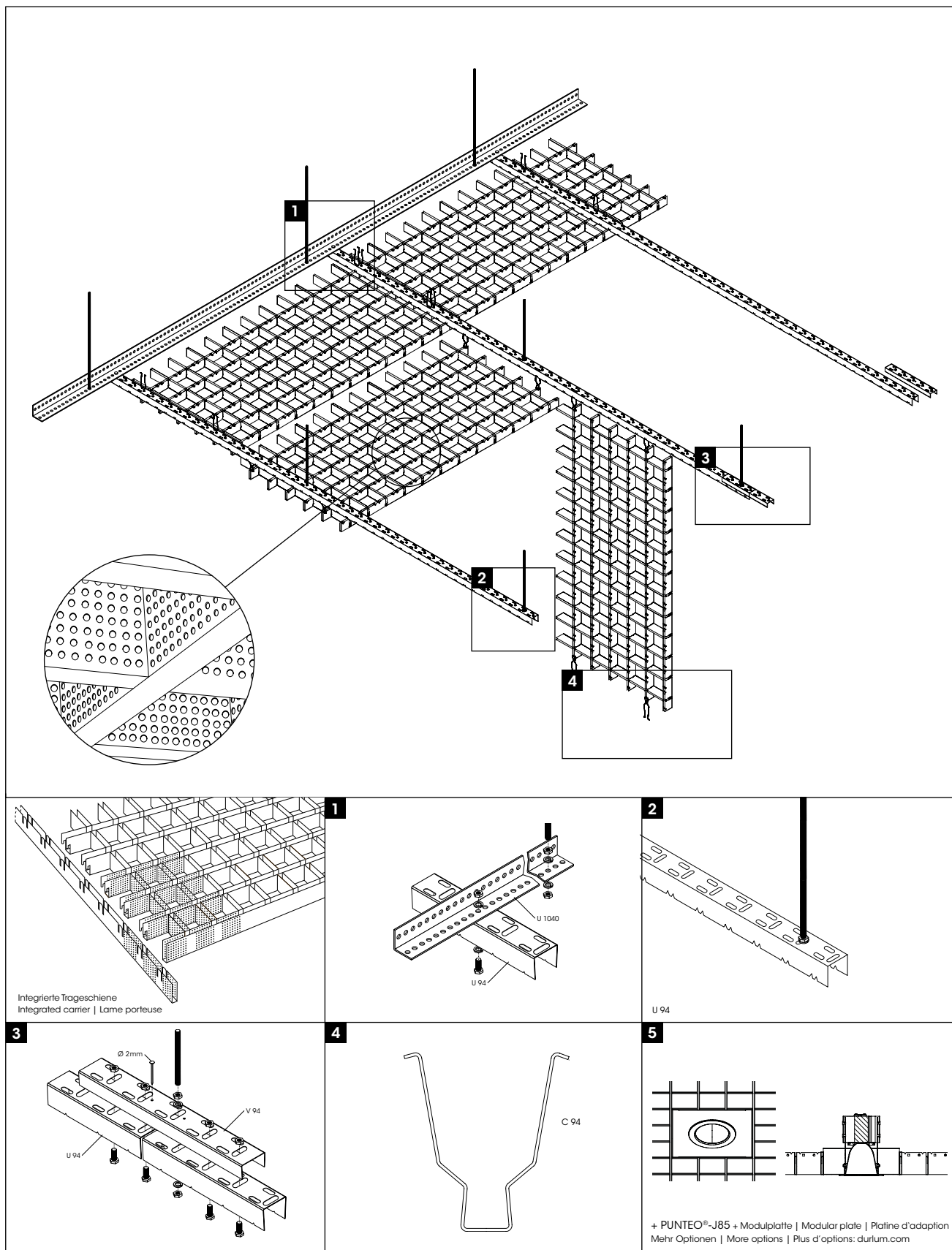
RASTERDECKE

OPEN CELL CEILING
PLAFOND ALVÉOLAIRES

D GETINCELL ist eine sehr stilvolle Rasterdecke. Die hohlen, parallel liegenden und nach unten geschlossenen Lamellen mit grüner Innenfarbe erzeugen in Verbindung mit der Perforation und Licht eine sehr ästhetische Wirkung.

E GETINCELL panels are non combustible, lightweight and offer a prestige appearance. The design of the panels allows the interior colour to be highlighted through the perforation to contrast with the exterior colour. The result is an elegant decorative effect.

F GETINCELL est un plafond alvéolaire très esthétique. Les lames creuses, parallèles et fermés vers le bas avec couleur intérieure verte, en combinaison avec la perforation et la lumière créent un effet de belle qualité.



D MATERIAL UND OBERFLÄCHE**Material:** Aluminium [bandlackiert, Kanten unlackiert]**Materialstärke:** 0,4 mm**Farbe außen:** Weiß, schwarz, RAL 9006.

Weitere Farben auf Anfrage

Farbe innen: Grün**E MATERIAL AND SURFACE****Material:** Aluminium [pre-coated blades, edges non-coated]**Material thickness:** 0,4 mm**Exterior colour:** White, black, RAL 9006.

Other colours on request.

Interior colour: Green**F MATERIAUX ET SURFACE****Matière:** Aluminium [prélaqué, bords non laqué]**Épaisseur:** 0,4 mm**Couleur extérieure:** Blanc, noir, RAL 9006.

Autres couleurs sur demande.

Couleur intérieure: Vert**VERLEGUNG UND LICHT****Verlegung:** U 94, integrierte Trageschiene**Licht:** Für dieses System eignet sich das LED-Downlight PUNTEO®-J85 mit Modulplatte. Auch andere Lichtlösungen sind möglich.**INSTALLATION AND LIGHTING****Installation:** U 94, integrated carrier**Lighting:** The LED-Downlight PUNTEO®-J85 with modular plate is suitable for this system. Other lighting solutions are possible.**MONTAGE ET ECLAIRAGE****Montage:** U 94, lame porteuse**Eclairage:** Le downlight-LED PUNTEO®-J85 avec platine convient parfaitement pour ce système. D'autres solutions d'éclairage sont possibles.**ABMESSUNGEN****DIMENSIONS****DIMENSIONS**

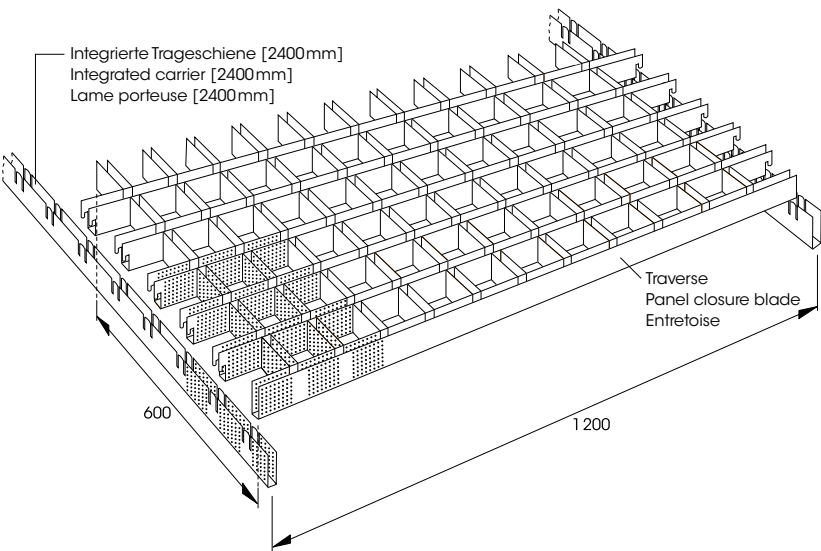
> P. 7

	GETINCELL 4	GETINCELL 9	GETINCELL 15
Felder Panel size Panneaux	1200 x 600 mm 1250 x 625 mm	1200 x 600 mm 1250 x 625 mm	1200 x 600 mm 1250 x 625 mm
Zellenmaß Cell size Cellule	Variable, 50 - 150 mm	Variable, 50 - 150 mm	Variable, 50 - 150 mm
Lamellen Main blades Lames W x H*	4 x 42 mm	9 x 40 mm	15 x 37 mm

* W = Stegbreite | Width | Largeur, H = Höhe | Height | Hauteur

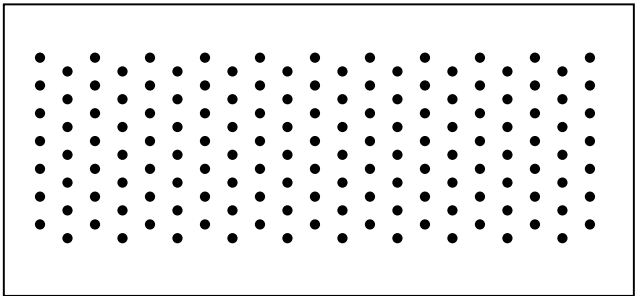
VERLEGUNG | INSTALLATION | MONTAGE

Integrierte Trageschiene | Integrated carrier | Lame porteuse



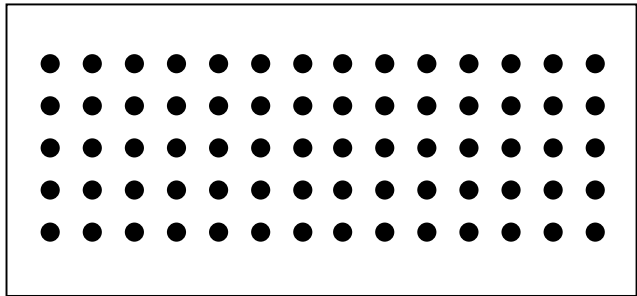
PERFORATION

MICROPERFORATION



Rundloch | Round hole | Trou rond 1,5 mm
Freier Querschnitt [Lochung in versetzten Reihen]: 11%
Free cross-section [perforation in diagonal pitch]: 11%
Vide [trous en rangées quinconces]: 11%

PERFO 2,5



Rundloch | Round hole | Trou rond 2,5 mm
Freier Querschnitt [Lochung in geraden Reihen]: 19,6%
Free cross-section [perforation in square pitch]: 19,6%
Vide [trous en rangées droites]: 19,6%

D TECHNISCHE NORMEN

- Die Teile entsprechen der EN 13964.
- Die Produktion erfolgt gemäß Festlegungen der TAIM.

ZU BEACHTEN

- Nur zugelassene Dübel verwenden.
- Montage gemäß EN 13964 ausführen.
- Bautoleranzen prüfen.
- Örtliche Bauauflagen und Vorschriften der Bauaufsicht beachten.
- Wandanschlüsse auf sichere Befestigung, insbesondere auf Wandbewegungen prüfen.

UMWELT UND GESUNDHEIT

Unsere Decken sind zu 100% recycelbar. Sie sind langlebig, einfach zu pflegen, generieren weder Staub, Partikel noch Dampf und sind inert und geruchlos. Sie fördern keine mikrobielle Entwicklung und emittieren keine VOCs oder Formaldehyde.

E TECHNICAL STANDARDS

- All parts must comply to the EN 13964.
- The manufacturing is according to TAIM.

TO BE OBSERVED

- Use only approved mounting plugs.
- Perform mounting according to EN 13964.
- Check construction tolerances.
- Observe local building requirements and regulations of the building inspection authorities.
- Check wall connections for secure attachment, especially for wall movement.

ENVIRONMENT AND HEALTH

Our ceilings are 100% recyclable. They are sustainable, easy to maintain, produce no dust, particles or vapour and are inert and odour-free. They do not promote microbial growth and do not emit any VOCs or formaldehydes.

F NORMES TECHNIQUES

- Les pièces sont conformes à la norme EN 13964.
- La production suit les règles TAIM.

ATTENTION!

- N'utiliser que des chevilles agréées.
- Effectuer le montage conformément à la norme EN 13964.
- Respecter les règles et réglementations local de la construction.
- Contrôler que les raccordements muraux sont correctement fixés et contrôler en particulier l'alignement des parois.

ENVIRONNEMENT ET SANTÉ

Nos plafonds sont recyclables à 100%. Ils sont pérennes, faciles d'entretien, non générateurs de poussière, particules ou vapeur et sont inertes et inodores. Ils ne favorisent pas de développement microbien et n'émettent pas de COV ni de formaldéhydes.

More information: durlum.com

Alle Maße in mm. Maße- und Konstruktionsänderungen bleiben vorbehalten.

Irrtümer vorbehalten. Alle Rechte vorbehalten.

Änderungen der in diesem Dokument enthaltenen Informationen bleiben vorbehalten. durlum lehnt hiermit jegliche Gewährleistung in Bezug auf diese Informationen ab.

durlum kann weder für unmittelbare, mittelbare, zufällig entstandene, Folge- oder sonstige Schäden, die angeblich mit der Bereitstellung oder Verwendung dieser Informationen in Zusammenhang stehen, haftbar gemacht werden.

Keine Teile dieses Dokuments dürfen ohne vorherige schriftliche Einwilligung seitens der durlum fotokopiert, reproduziert oder in andere Sprachen übersetzt werden.

All measurements in mm. We reserve the right to make alternations in dimensions or design.

Errors excepted. All rights reserved.

The information contained in this document is subject to change without notice. durlum makes no warranty of any kind with respect to this information.

durlum shall not be liable for any direct, indirect, incidental, consequential, or other damage alleged in connection with the furnishing or use of this information.

No part of this document may be photocopied, reproduced, or translated to another language without the prior written consent of durlum.

Toutes les dimensions sont données en mm. Nous nous réservons le droit de modifier les dimensions et la construction.

Sous réserve d'erreur et tous droits réservés.

Les informations contenues dans ce document sont sujettes à modification sans préavis. durlum décline par la présente toute garantie à propos de ces informations.

durlum ne pourra être tenu pour responsable des dommages directs, indirects, fortuits, consécutifs ou autres dommages, résultant de la mise à disposition ou à l'utilisation de ces informations.

Toute photocopie, reproduction ou traduction dans une autre langue de ce document, même partielle, est interdite sans l'autorisation écrite préalable de durlum.